



RETURN BIDS TO :
RETOURNER LES SOUMISSIONS À :
Bid Receiving - Réception des soumissions:

Correctional Service Canada (CSC) – Service
correctionnel Canada (SCC)
340 Laurier Avenue West
Ottawa Ontario K1A 0P9

bidsubmissions.GEN-NHOCcontracting@CSC-SCC.GC.CA

Attention: Steve Perron
21120-21-3473106A

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

Proposal to: Correctional Service Canada

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Proposition à: Service Correctionnel du Canada

Ce document est par la présente révisé; sauf indication
contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments — Commentaires :

.

Issuing Office – Bureau de distribution

Correctional Service Canada (CSC)
340 Laurier Avenue West
Ottawa Ontario K1A 0P9

Title — Sujet: Shuttle Services for CSC National Training Academy Services de navette pour l'Académie nationale de formation du SCC	
Solicitation No. — No. de l'invitation 21120-21-3473106A	
Solicitation Amendment No. — No. de modification de l'invitation 002	Date: 2021-01-12
GEIS Reference No. — No. de Référence de SEAG 21120-21-3473106A	
Solicitation Closes — L'invitation prend fin at /à : 2 :00 DST - 14 :00 HNE on / le : January 20, 2021 - 20 Janvier, 2021	
F.O.B. — F.A.B. Plant – Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to — Soumettre toutes questions à: Steve Perron Steve.perron@csc-scc.gc.ca	
Telephone No. – No de téléphone: 613-293-5934	Fax No. – No de télécopieur:
Destination of Goods, Services and Construction: Destination des biens, services et construction : See Herein Voir aux présentes	
Instructions: See Herein Instructions : Voir aux présentes	



Solicitation Amendment 002 is issued to

1. Respond to questions 5 through 10 received during the solicitation period.

1. Questions and Answers 5 through 10:

Question 5: Will SCS consider an extension to the submission date to January 27, 2021?

Answer 5: No, CSC will need this service as soon as the provincial lockdown is lifted.

Question 6: How do we include the price for 1.1.5. Is there a separate sheet for this?

Answer 6: Please see: Option for additional Work – Shuttle Transportation Services on page 23. The Contractor will provide the price on the Task authorisation (TA).

Question 7: What is the expected award date of the service?

Answer 7: Between 1-2 weeks after bid closing.

Question 8: What is anticipated start date?

Answer 8: The start date will be the same as the contract award date.

Question 9: Is a school bus acceptable for this contract?

Answer 9: No

Question 10: Do we need to submit the Certificate of Insurance with the bid, or before the contract award?

Answer 10: Please see article 12 of part 6 – Resulting Contract Clause on page 17.

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED.



La modification 002 à l'invitation est émise pour:

1. Répondre aux questions 5 à 10 reçues au cours de la période d'invitation.
-

1. Questions et réponses 5 à 10:

Question 5: Le SCS envisagera-t-il une prolongation de la date de soumission jusqu'au 27 janvier 2021 ?

Réponse 5: Non, le SCC aura besoin de ce service dès que le confinement général sera levé.

Question 6: Comment inclure le prix pour 1.1.5. Y a-t-il une feuille séparée pour cela ?

Réponse 6: Veuillez voir : Option pour un travail supplémentaire - Services de transport par navette à la page 23. Le contractant fournira le prix sur l'autorisation de tâches (AT).

Question 7: Quelle est la date prévue pour l'attribution du service ?

Réponse 7: Entre une et deux semaines après la clôture des offres.

Question 8: Quelle est la date de début prévue ?

Réponse 8: La date de début sera la même que la date d'attribution du contrat.

Question 9: Est-ce qu'un autobus scolaire est acceptable pour ce contrat ?

Réponse 9: Non

Question 10: Doit-on présenter le certificat d'assurance avec l'offre ou avant l'attribution du contrat ?

Réponse 10: Veuillez-vous reporter à l'article 12 de la partie 6 - Clause du contrat subséquent à la page 17.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS RESTENT LES MÊMES.